

## СЪДЪРЖАНИЕ

<b>Веска Кирилова.</b> Функционални трансформации в дисперсното поле на континуума непреходност – преходност при употребата на глаголи в устната практика на френския език .....	115
<b>Екатерина Тодорова.</b> Споменавания за болестта <i>нежит</i> в диетологични съчинения от южнославянската средновековна книжнина .....	124
<b>Наталия Няголова, Георги Димитров.</b> По стъпките на Любомир и Атанас Далчеви в Италия – топоси, образи, текстове (Предварителни бележки) .....	131
<b>Виолета Русева.</b> Между наративите .....	147
<b>Деница Астахова.</b> Сказовата наративна стратегия в романа „Възвишение“ от Милен Русков .....	161
<b>Даниел Двамена Офосу.</b> Анализ на влиянието на незаконния добив на злато в Гана – романтично пасторално еокритично изследване на „Тополите на Бинси“ от Хопкинс .....	175
<b>Шаджван Н. Фатах.</b> Погледът и властовите отношения – семиотичен анализ на стихотворението „Неутрални тонове“ от Томас Харди .....	190
<b>Илиана Иванова.</b> Игра на кодове и прочити в разказа „Паладини“ от Г. П. Стаматов .....	197
<b>РЕЦЕНЗИИ</b>	
<b>Владимир Донев.</b> Филология, литература и символна география на Европа (Ангел Валентинов Ангелов. <i>Филология, литература и символна география на Европа...</i> ) .....	205
<b>Радост Железарова.</b> За превода на конотации с национално-културна специфика (Анна Баанова. <i>Националнокултурната специфика на конотациите в превода от руски на български език...</i> ) .....	210
<b>Радост Железарова.</b> За превода на руската образна фразеология на български език (Елена Раденкова. <i>Русская образная фразеология сквозь призму перевода...</i> ) .....	213
<b>АВТОРИТЕ В БРОЯ</b> .....	216
<b>УКАЗАНИЯ</b> .....	218
Изисквания към авторите	
Етичен кодекс	
Анонимно рецензиране	

## CONTENTS

<b>Veska Kirilova.</b> Functional transformations in the dispersive field of the ‘intransitivity-transitivity’ continuum in the use of verbs in spoken French .....	115
<b>Ekaterina Todorova.</b> Mentions of the disease <i>nezhit</i> in dietary texts of South Slavic medieval literature .....	124
<b>Nataliya Nyagolova, Georgi Dimitrov.</b> In the footsteps of Lyubomir Dalchev and Atanas Dalchev in Italy – toposes, images, texts (Preliminary notes) .....	131
<b>Violeta Ruseva.</b> Between the narratives .....	147
<b>Denitsa Astahova.</b> The skaz narrative strategy in Milen Puskov’s novel <i>Heights</i> .....	161
<b>Daniel Dwamena Ofosu.</b> Analyzing the impact of Galamsey in Ghana: A romantic pastoral ecocritical study of Hopkins’s <i>Binsey Poplars</i> .....	175
<b>Shajwan N. Fatah.</b> Gaze and power relations: A semiotic analysis of Thomas Hardy’s <i>Neutral Tones</i> .....	190
<b>Iliana Ivanova.</b> The game of codes and interpretations in the G. P. Stamatov’s story <i>Palladini</i> .....	197
<b>REVIEWS</b>	
<b>Vladimir Donev.</b> Philology, literature, and symbolic geography of Europe (On Angel Valentinov Angelov. <i>Filologiya, literatura i simvolna geografiya na Evropa...</i> ) .....	205
<b>Radost Zhelezarova.</b> On the translation of connotations with national cultural specificity (On Anna Baranova. <i>Natsionalnokulturnata spetsifika na konotatsiite v prevoda ot russki na balgarski ezik...</i> ) .....	210
<b>Radost Zhelezarova.</b> On the translation of Russian figurative phraseology into Bulgarian (On Elena Radenkova. <i>Russkaya obraznaya frazeologiya skvoz’ prizmu perevoda...</i> ) .....	213
<b>CONTRIBUTORS TO THE ISSUE</b> .....	217
<b>GUIDELINES</b> .....	218
Guidelines for Authors	
Code of Ethics	
Peer Review Guidelines	